

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI
EQQARTUUSSUTIP
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 20. maj 2016 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit suliamei

sul.nr. K 058/16

(Eqqartuussisoqarfik Qaasuitsoq sul.nr.

QAA-QAS-KS-0062-2015)

Unnerluussisussaataasut

illuatungeralugu

[...]

Inuusooq [..] 1965

(inatsisileritooq Thomas Wiemann, Ilulissat)

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa

Siullermeeriffiusumi eqqartuussuteqartuuvoq Eqqartuussisoqarfik Qaasuitsoq ulloq 1. december 2015. Eqqartuussummi tamatumani unnerluutigineqartoq unnerluusaaq ikiaroorartut pillugit nalunaarummi § 27-mik, naleqq. § 2 ataasiarluni unioqqutitsinermut pisuusutut isigineqarpoq.

Unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarpoq

1. ulluni 7-ini inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni. Pineqaatissiissutip naammassineqarnissaa kinguartinneqarpoq ukiorlu ataaseq misiligaaffiliusaaq qaangiuppat atorrunnaassalluni, pineqartoq piffissami misiligaaffiliussami inatsisinik unioqqutitseqqinngippat.
2. kr. 3.000,-inik akiligassinneqarluni
3. kr. 7.500,- arsaarinnissutigineqarlutik
4. Suliamut aningaasartuutinik akiliisussanngortinneqarluni.

Suliareqqitassanngortitsineq

Eqqartuussut taanna unnerluutigineqartumit nunatta eqqartuussisuuneqarfianut suliareqqitas-sannngortinneqarpoq pinngitsuutitsinissaq piumasaqaatigineqarluni. Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani uppernarsaasiilluni suliareqqitassannngortitsinertut sularineqarpoq.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussannngortinneqassasoq, akiligassiissut kr. 1.000-inut appartinneqarluni.

Unnerluussaq pinngitsuutitsinissamik piumasaqaateqarpoq.

Eqqartuussisooqataasartut

Suliaq sularineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqataatillugit.

Piffissaq suliap sularineqarneranut atorineqartoq

Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani tiguneqarpoq ulloq 9. marts 2016.

Nassuiaatit

Unnerluutigineqartoq [...] Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianut nassuiaateqarpoq.

Unnerluussaq ilassutitut ilaatigut nassuiaavoq kr. 7.500-init politiit imminermi ulloq 14. marts 2014-imi nassaarisannit kr. 3.000-it hashimik tuniniaanermeersuusut. Taamatut politiinut nassuiaanikuuvortaaq. Kr. 500 atorlugit hashi akilerpaa hashimillu tuniniaavoq SU-mut akiitsumi akilernissaannut aningaasassaqarumalluni. Danmarkimiilluni hashimik atuivoq, kisianni atuiunnaarnikuvoq. Eqqartuussisoqarfimmi eqqunngitsumik nassuiaateqarsimanini ajuusaarutigaa. Aningaasat sinneri SU-sivallaarnermeersuupput aamma taakku ernguttaminut atisassarsiutigalugit atortussaavai. Aningaasat SU-meersut Danmarkimiit nassatarai.

Aamma kr. 7.500 taakku oqarasuaammut akiligassamut akiliutigisussaavai. Aningaasat oqarasuaammut akiligassamut saqqummiunneqartumut kr. 5.000-it sinnerlugit annertussusilimmu, akiliutigalugit atortussaavai. Oqarasuaammut akiligassat arlaliupput. Nassuiaavoq, panimmi immikkut tamarmik kr. 1.500-inik ernermilu kr. 1.000-inik tunisimagaanni oqarasuaammut akiligassamut akiliutissanik. Kr. 500 sinneruttut nammineq tigummiagarai. Aningaasat meeraasa tunniussaat tassaapput taakkua unnerluutigineqartumiit ukiut ingerlanerini taarsigassarsiarisartagaat utertillugit akiligaat. Hashi tunivaa akiligassiissut 7. marts 2014-imeersoq politiinut akilerniassagamiuk.

Akiligassat TELE-post-imeersut internetimut oqarasuaammullu tunngasuupput. Kr. 2.000-inik akiligassiissut 7. marts 2014-imeersoq pigamiuk ulloq taannarpiaq akilerpaa. Aningaasat arsaarinnissutaasimasut sinneri tigoqqippai.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata tunngavilersuutaa inerniliineralu:

Politiinit killisiuinermit nunattalu eqqartuussisuuneqarfiani killisiuinermit atatillugu unnerluutigineqartup kr. 3.000 hashimik tuniniaanermeersuunerarpai, tamannalu suliami paasissutissanit allanit taparserneqarpoq.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata unnerluutigineqartup kr. 4.500 sinneruttut pillugit nassuiaataa tunngaviutinngilaa, tassami unnerluutigineqartoq politiinit killisiorneqarnerminut, eqqartuussisoqarfimmi killisiorneqarnerminut nunattalu eqqartuussisuuneqarfiani killisiorneqarnerminut atatillugu aningaasat kr. 7.500, ulloq 14. marts 2014-imi tigummissani, pillugit allanngorartumik nassuiaateqarpoq. Unnerluutigineqartoq nunatta eqqartuussisuuneqarfianut allanngorartumik nassuiaateqarportaaq. Unnerluutigineqartup suliffeqarsimannginnera SU-millu pisartagaqarsimanera pillugu paasissutissat tunngavigalugit aamma sap. akunnera ataaseq sioqqullugu akiligassiissut kr. 2.000-inik aningaasartalik politiinut akilersimammagu kiisalu oqarasuaammut akiligassaq kr. 5.375-inik aningaasartalik akilersimammagu nunatta eqqartuussisuuneqarfiata tunngaviutippaa kr. 7.500 taakku tamarmik ikiaroonartunik tuniniaanermeersuusut.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfia tamanna tunngavigalugu isumaqarpoq unnerluutigineqartoq ikiaroonartut pillugit inatsimmi § 3, imm. 2-mik, naleqq. § 1 unioqqutitsisimasoq, naleqq. ikiaroonartut pillugit nalunaarummi § 2, ilanng. bilag 1, liste A, nr. 1, hashimut tunngatillugu ikiarooniutunik iluanaarniuteqarneq.

Eqqartuussisoqarfiup pineqaatissiissusiinera atuuttussanngortinneqarpoq, akiligassiissut unnerluussisussaataasut piumasaqaataat malillugu kr. 1.000-inut appartinneqarluni. Suliami uumatut ittumi piffissaq suliap suliarineqarneranut atorneqartoq akiligassiinerinnarmik kinguneqarsinnaanngilaq. Pineqaatissiissut pinerluttulerinermi inatsimmi § 2, naleqq. § 129 aamma § 127, imm. 2 naapertorlugit aalajangersarneqarpoq.

Aammattaaq kr. 7.500 unnerluutigineqartumi arsaarinnissutigineqarpoq pinerluttulerinermi inatsimmi § 166 naapertorlugu.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfia isumaqarpoq suliani hashimik tuniniaanermut imaluunniit iluanaarniutigalugu ikiaroonartunik pinerluuteqarnermut tunngasuni unnerluutigineqartoq

suliamut aningaasartuutunik akiliisussanngortitaassasoq, tassami unioqqutitsinermi anner-tungaatsiartumik iluanaaruteqarnissaq siunertarineqartarpoq.

TAAMAATTUMIK EQQORTUUTINNEQARPOQ:

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa atuuttussanngortinneqarpoq, akiligassiissut kr. 1.000-inut appartinneqarluni.

Unnerluutigineqartumut nunatta eqqartuussisuuneqarfiani illersuisussanngortitaasup akis-sarsiassai kr. 4.400-nut aalajangersarneqarput, Akissarsiassat unnerluutigineqartumit nag-gataatigut akilerneqassapput.

Den 20. maj 2016 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 058/16

(Qaasuitsoq Kredsrets sagl.nr.

QAA-QAS-KS-0062-2015)

Anklagemyndigheden

mod

tiltalte

Født [...] 1965

(jurist Thomas Wiemann, Ilulissat)

afsagt sålydende

D O M:

Kredsrettens dom

Dom i første instans blev afsagt af Qaasuitsoq Kredsret den 1. december 2015. Ved dommen blev tiltalte [...] anset skyldig i overtrædelse af bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, jf. § 2 i 1 tilfælde.

Tiltalte blev idømt anbringelse i

1. Anstalt i 7 dage. Fuldbyrkelse af foranstaltningen udsættes og bortfalder prøvetid på 1 år, hvis den pågældende i prøvetid ikke begår ny lovovertrædelse.
2. Bøde kr. 3.000,-
3. Konfiskation af kr. 7.500,-
4. Betaling af sagens omkostninger.

Anke

Denne dom er af tiltalte anket til landsretten med påstand om frifindelse. For landsretten har sagen været behandlet som bevisanke.

Påstande

Anklagemyndigheden har påstået kredsrettens dom stadfæstet, idet bøden skal nedsættes til 1.000 kr.

Tiltalte har påstået frifindelse.

Doms mænd

Sagen har været behandlet med domsmænd.

Sagsbehandlingstid

Sagen er modtaget i landsretten den 9. marts 2016.

Forklaringer

For landsretten har der været afgivet forklaring af tiltalte [...].

Tiltalte har supplerende forklaret blandt andet, at han kunne erkende, at af de 7.500 kr. politiet fandt på ham den 14. marts 2014, da stammede de 3.000 kr. fra salg af hash. Det forklarede han også til politiet. Han havde brugt 500 kr. til at betale for hashen, og han solgte hash for at få penge til at betale sin SU-gæld. Han havde et forbrug af hash, da han var i Danmark, men det har han ikke længere. Han beklagede, at han forklarede falsk i kredsretten. Den resterende sum penge var fra for meget udbetalt SU, og han skulle bruge dem til at købe tøj til sine børnebørn. SU-pengene havde han med sig fra Danmark.

Han skulle også bruge de 7.500 kr. til at betale en telefonregning. Han skulle bruge pengene til at betale den fremlagte telefonregning, der lød på over 5.000 kr. Der var flere telefonregninger. Han forklarede, at han havde fået 1.500 kr. af hver af døtrene til at betale telefonregningen og 1.000 kr. fra sønnen. De resterende 500 kr. havde han selv på sig. Pengene fra børnene er tilbagebetaling af det børnene har lånt af ham igennem årene. Han havde solgt hashen, for at betale bøden af 7. marts 2014 til politiet.

Regningerne fra TELE-post vedrørte både internet og telefoni. Han betalte bøden af 7. marts 2014 på 2.000 kr. samme dag, som han fik den. Han fik resten af de beslaglagte pengene tilbage.

Landsrettens begrundelse og resultat:

I forbindelse med afhøring af politiet og afhøring i landsretten har tiltalte erkendt, at 3.000 kr. stammede fra handel med hash, hvilket støttes af de øvrige oplysninger i sagen.

Landsretten har tilsidesat tiltaltes forklaring vedrørende de resterende 4.500 kr., idet tiltalte har afgivet skiftende forklaringer i forbindelse med afhøring af politiet, afhøring i kredsretten og afhøring i landsretten vedrørende den samlede sum på 7.500 kr., som han blev fundet i besiddelse af den 14. marts 2014. Tiltalte har endvidere afgivet en divergerende forklaring for landsretten. På baggrund af oplysningerne om at tiltalte var uden arbejde og på SU, og at han endvidere en uge forinden havde betalt en bøde på 2.000 kr. til politiet samt en telefonregning på 5.375 kr., lægger landsretten til grund, at alle 7.500 kr. hidrørte fra salg af euforiserende stoffer.

Landsretten finder på baggrund heraf, at tiltalte har gjort sig skyldig i overtrædelse af lov om euforiserende stoffer § 3, stk. 2, jf. § 1, jf. bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 2, jf. bilag 1, liste A, nr. 1, narkotikahæleri vedrørende hash.

Kredsrettens udmåling af foranstaltningen stadfæstes, idet bøden i henhold til det af anklagemyndigheden påståede nedsættes til 1.000 kr. Sagsbehandlingstiden kan ikke i en sag af den omhandlede karakter medføre, at der alene skal idømmes en bøde. Foranstaltningen er fastsat i medfør af kriminallovens § 2, jf. § 129 og § 127, stk. 2.

Der konfiskeres endvidere hos tiltalte 7.500 kr. i medfør af kriminallovens § 166.

Landsretten finder, at sager vedrørende handel med hash eller narkotikahæleri har en sådan karakter, idet der er tilsigtet en forholdsmæssig høj vinding ved overtrædelsen, at tiltalte skal pålægges at betale sagens omkostninger.

THI KENDES FOR RET:

Kredsrettens dom stadfæste, idet bøden nedsættes til 1.000 kr.

Salær til den for tiltalte beskikkede forsvarer for landsretten fastsættes til 4.400 kr. Salæret afholdes endeligt af tiltalte.

Anne-Sophie Abel Lohse